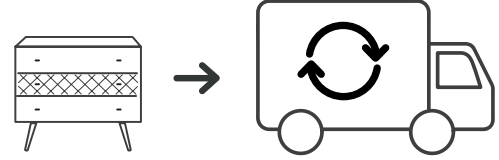




10 MIN



Les produits Maisons du Monde sont conçus pour faire vivre votre maison et la réinventer, au gré de vos envies. Lorsque vous ferez le choix de remplacer ce meuble, contactez une association qui pourra lui donner une 2ème vie ou rapportez le dans un point de collecte pour qu'il puisse être recyclé.

En France, l'éco-organisme Eco-mobilier organise la collecte, le recyclage et la valorisation des meubles en fin de vie. Pour géolocaliser un point de collecte près de chez vous, rendez-vous sur maisondutri.fr

EN : Maisons du Monde products are designed for you to brighten up and reinvent your home any time it takes your fancy. When you decide to replace your furniture, please contact a charity which could give it a second life, or take it to a waste sorting facility for it to be recycled.

IT : I prodotti Maisons du Monde sono pensati per far vivere la tua casa e reinventarla in base alle tue esigenze. Quando deciderai di sostituire questo mobile, contatta un'associazione che potrà offrirti una seconda vita, oppure portalo in un centro di raccolta affinché possa essere riciclato.

ES : Los productos Maisons du Monde están diseñados para dar vida a tu hogar y reinventarlos cómo y cuándo prefieras. Cuando decidas cambiar un mueble, ponte en contacto con una asociación que pueda darle una segunda vida o llévalo a un punto de recogida para que pueda ser reciclado.

CAT : Els productes Maisons du Monde s'han dissenyat per gaudir i reinventar la vostra llar, tant com vulgueu. Si voleu canviar aquest moble, poseu-vos en contacte amb una associació que li donarà una segona vida o porteu-lo a un punt de recollida de reciclatge.

DE : Die Maisons du Monde-Produkte sind dazu entworfen, Ihrem Heim Leben zu verleihen und es ganz nach Ihren Wünschen neu zu gestalten. Wenn Sie sich entschließen, das Möbelstück auszuwechseln, setzen Sie sich mit einem Verein in Verbindung, der ihm ein zweites Leben schenken kann, oder bringen Sie es zu einer Sammelstelle, damit es recycelt wird.

PT : Os produtos Maisons du Monde são concebidos para fazer viver a sua casa e para a reinventar, ao sabor dos seus desejos. Quando desejar substituir um móvel, contacte uma associação que lhe possa dar uma 2ª vida ou leve-o até um ponto de recolha para que possa ser reciclado.

NL : De producten van Maisons du Monde zijn ontworpen om je huis tot leven te wekken en een nieuwe persoonlijke look te geven. Wil je dit meubel vervangen? Breng het dan naar een organisatie die er een tweede leven aan geeft of naar een inzamelpunt zodat het gerecycleerd kan worden.

AR :

تم تصميم منتجات Maisons du Monde لكي تضيفي على بيتك روحاً جديدة وتجعلك تعيد اكتشافه وفقاً لخياالتك. عندما تنوي تبديل هذا الأثاث، ففكر في الاتصال بجمعية خيرية يمكنها إعادة استعماله أو ضعه في نقطة تجميع حتى تتم رسكلته.

FR

IMPORTANT - À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE - À LIRE ATTENTIVEMENT

Type de siège : **A**

EN 1335-1/2/4 - Pour un usage collectif
Poids maximum : 110 kg
Conseils d'entretien :
Le produit doit être correctement assemblé et stable avant utilisation.
Utiliser une éponge humide et du savon puis rincer et essuyer avec un chiffon doux.
Seul une personne qualifiée peut-être amenée à intervenir sur le vérin de réglage de hauteur. Si celui-ci est endommagé, ne plus utiliser le produit et faire appel à un professionnel
Une installation non conforme des roulettes peut engendrer des risques pour votre sécurité ou endommager votre sol.
Distributeur :
MAISONS DU MONDE
Le Portereau
44120 Vertou - France

IT

IMPORTANTE - LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURO RIFERIMENTO

Tipo di sede : **A**

EN 1335-1/2/4 - Per un utilizzo collettivo
Peso massimo : 110 kg
Cura e manutenzione :
Prima dell'utilizzo, verificare che il prodotto sia correttamente assemblato e stabile.
Utilizzare una spugna umida e del sapone, poi sciacquare e asciugare con un panno morbido.
Solamente il personale qualificato è autorizzato a intervenire sul martinetto di regolazione dell'altezza. Qualora risultasse danneggiato, interrompere l'utilizzo del prodotto e contattare un professionista qualificato.
L'errata installazione delle rotelle può mettere a rischio la sicurezza dell'utente e provocare danni alla pavimentazione.
Distributore :
MAISONS DU MONDE
Le Portereau
44120 Vertou - France

ES

IMPORTANTE - CONSERVAR COMO REFERENCIA EN CASO DE NECESIDAD - LEER ATENTAMENTE

Tipo de asiento : **A**

EN 1335-1/2/4 - Para un uso colectivo
Peso máximo : 110 kg
Consejos de limpieza y mantenimiento :
Utilizar una esponja húmeda y jabón y aclarar y secar con un trapo suave.
Solo las personas cualificadas pueden intervenir en el cilindro de ajuste de altura. Si presenta algún desperfecto, deje de utilizar el producto y llame a un profesional.
Una instalación no conforme de las ruedas puede conllevar riesgos para su seguridad o dañar su suelo.
Distribuidor :
MAISONS DU MONDE
Le Portereau
44120 Vertou - France

EN

IMPORTANT - RETAIN FOR FUTURE REFERENCE - PLEASE READ CAREFULLY

Type of seat : **A**

EN 1335-1/2/4 - For contract use
Maximum weight : 110 kg
Maintenance tips :
Use a damp sponge and soap then rinse and wipe with soft cloth.
The height adjustment jack should only be adjusted by a suitably qualified person. If the jack is damaged, stop using the product and contact a professional.
If the castors are not installed correctly, this may pose safety hazards or damage your floor.
Retailer :
MAISONS DU MONDE
Le Portereau
44120 Vertou - France

NL

BELANGRIJK - TE BEWAREN VOOR LATERE RAADPLEGING - AANDACHTIG TE LEZEN

Type zetel : **A**

EN 1335-1/2/4 - Voor collectief gebruik
Maximaal gewicht : 110 kg
Onderhoudstips :
Spoel en droog af met een zachte doek.
Enkel een bekwaam persoon mag de hoogte via de regelvijzel instellen. Een beschadigde vijzel mag niet meer gebruikt worden. Doe een beroep op een professional.
Wielotjes die niet volgens de instructies geplaatst zijn, kunnen uw veiligheid in gevaar brengen of uw vloer beschadigen.
Distributør :
MAISONS DU MONDE
Le Portereau
44120 Vertou - France

CA

IMPORTANT - CONSERVEU AQUEST MANUAL D'INSTRUCCIONS PER A FUTURES CONSULTES - LLEGIU LES INSTRUCCIONS ATENTAMENT

Tipus de seient : A

EN 1335-1/2/4 - Per a un ús col·lectiu

Pes màxim : 110 kg

Consells de neteja i de manteniment :

Esbandiu-lo i eixugueu-lo amb un drap suau.

Només les persones qualificades poden fer intervencions al cilindre d'ajustament de l'altura. Si presenta desperfectes, deixeu d'utilitzar el producte i sol·liciteu els serveis d'un professional.

Una instal·lació no conforme de les rodes pot tenir riscos per a la vostra seguretat o fer malbé el terra.

Distribuidor :

MAISONS DU MONDE

Le Portereau

44120 Vertou - France

DE

WICHTIG - HEBEN SIE DIESE WARNHINWEISE BITTE AUF, FALLS SIE IRGENDWANN NOCH EINMAL ETWAS NACHLESEN AUFMERKSAM DURCHMÜSSEN - BITTE LESEN SIE SIE

Sitzart : A

EN 1335-1/2/4 - Für den gewerblichen einsatz geeigneter gebrauchsggegenstand

Höchstgewicht : 110 kg

Pflegehinweise :

Dann abspülen und mit einem weichen Tuch trocken wischen.

Eingriffe am Stellzylinder zur Höheneinstellung dürfen nur vom Fachmann vorgenommen werden. Bei Beschädigung eines Stellzylinders darf das Produkt bis zur Reparatur durch einen Fachmann nicht mehr benutzt werden.

Eine falsche Montage der Rollen kann eine Sicherheitsgefahr darstellen und Ihren Boden beschädigen.

Händler :

MAISONS DU MONDE

Le Portereau

44120 Vertou - France

PT

IMPORTANTE - CONSERVAR PARA REFERÊNCIA FUTURA - LER ATENTAMENTE

Tipo de assento : A

EN 1335-1/2/4 - Para utilização pública

Peso máximo : 110 kg

Conselhos de manutenção :

Enxaguar e limpar com um pano suave

Apenas uma pessoa qualificada pode ser chamada a intervir no cilindro de regulação de altura. Se este estiver danificado, não utilizar o produto e contactar um profissional.

Uma instalação não conforme das rodas pode resultar em risco de segurança para si ou danos no piso.

Distribuidor :

MAISONS DU MONDE

Le Portereau

44120 Vertou - France

AR

احتفظ ملاحظة بهذه هامة النشرة – لعلك تحتاج إلى مراجعتها في المستقبل – يجب قراءتها بانتباه

نوع المقعد : A

EN 1335-1/2/4 - للاستخدام في مجموعة - أقصى وزن : 110 كجم

نصائح العناية :

يجب تجميع المنتج بشكل صحيح ويكون ثابتاً قبل الاستعمال

:- خشب

قطعة الأثاث محمية بسبب المعالجة التي تمت عليها. غير أنه يُنصح بالعناية بها بشكل منتظم

للتنظيف استخدم قطعة إسفنجية رطبة وصابون ثم اشطف وامسح بقطعة قماش ناعمة

لا تستخدم مطلقاً منظفات كاشطة مثل الكلور أو أية مذيبيات قوية ويمكن أن تسبب تلف قطعة الأثاث

: مواد اخرى

للتنظيف استخدم قطعة إسفنجية رطبة وصابون ثم اشطف وامسح بقطعة قماش ناعمة

فقط الشخص المؤهل هو الذي يتعامل مع أسطوانة ضبط الارتفاع. وإذا حدث لها تلف فلا تستخدم المنتج واستدعي شخص فني

: الموزع

MAISONS DU MONDE

Le Portereau

44120 Vertou - France

A



X 5

B



X 1

C



X 1

D



X 1

E



X 1

F



X 2

G



X 1

H



X 5

M6x35



X 2

M6x45



X 8

M8x30



X 3

M6x22



X 2

C - CH5



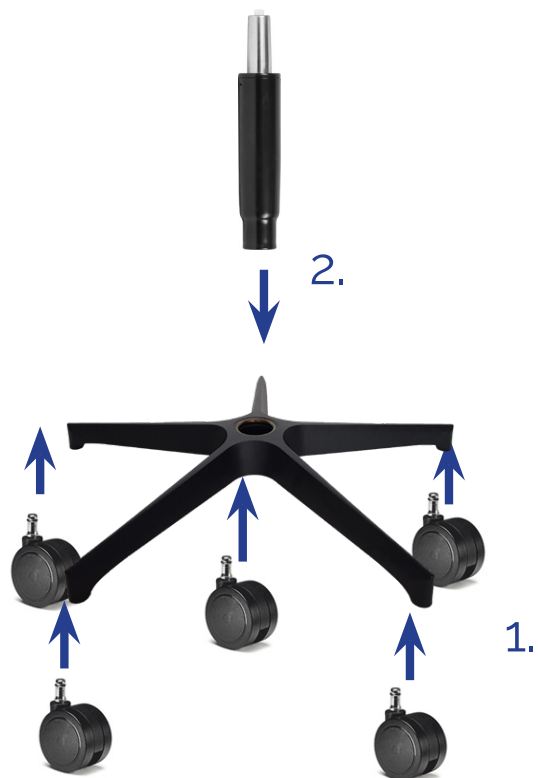
X 1

C - CH8



X 1

1



2



3



4



5

7.
M6x25



6



